Über das ursprüngliche Yogasystem.

Nachträge und Indices.

Von Hermann Jacobi

in Bonn.

1.

 $m V_{ar{a}caspatimiśra}$ handelt in der Nyāyavārttika-Tātparyaṭīkā p. 6 (Vizianagram S. S.) über die Notwendigkeit von yoga zur definitiven Erlangung der Erlösung auch im Nyāya¹. Er stellt die Sache etwa folgendermaßen dar. Wenn der Naiyāyika durch die richtige Erkenntnis für den apavarga reif geworden ist (ND. I 1, 2), so ist doch seine Seele mit karman aus den unendlich vielen vorherigen Existenzen belastet. Bevor dies karman durch Realisierung vernichtet ist, kann er nicht in die Erlösung eingehen; dazu würde aber der Rest seiner letzten Existenz nicht ausreichen. Darum schafft er nirmānakāvas². auf die er die Realisierung und Vernichtung des restierenden karman überträgt. Vac. schließt mit den Worten: »Unausdenklich nämlich ist die Machtvollkommenheit von samādhi. So sagen die hochzuverehrenden³ Füße Patanjalis: 'denn wer trinkt, es sei denn durch yoga-Kraft, wie Agastya den Ozean aus, und bringt wie er das Dandakāranya hervor' «4. Mit den 'hochzuverehrenden Füßen Patanjalis' ist zweifellos der Verfasser des Yogasastra gemeint, der ja die unausdenkliche Machtvollkommenheit des yoga im Vibhūtipāda illustriert hat. Die Einführung seines Ausspruches mit ahur deutet an, daß Vacaspati ihn wörtlich anführt. Und so dürfen wir hier annehmen, daß er unmittelbar aus seiner Quelle schöpfte. Dieselbe war aber nicht das Pātanjalam Yogašāstram!

Eine Parallele zu unserer Stelle findet sich am Schluß des Bhāsya zu IV 10. Es handelt sich dort darum, daß die Aktionssphäre bes citta bedingt sei durch dharmādi. Es gebe hier zweierlei Bedingungen (nimitta), äußerliche und innerliche; erstere beruhen auf dem Leib usw., letztere (ādhyātmika) nur auf dem citta. Die folgenden Sätze führe ich einzeln im Original an, übersetze und bespreche sie dann. cittamātrādhānam śraddhādy ādhyātmikam. »Die innerliche Bedingung hängt nur von dem citta ab und besteht in śraddhā usw. «

¹ Vgl. I, S. 603. (So zitiere ich meine erste Abhandlung.)

² Vgl. I, S. 611. 617 n 1. Vac. zu III 18 bemerkt; tanudhara iti nirmāņa-kāya-sampad uktā.

Nāgeša bemerkt zu I 2,63: idam eva pūjyatvam Bhāsya trabhavac-chabdeno 'cyate.
 Acintyasāmarthyātišayo hi samādhih; yathā 'hur atrabhavantah Patanjalipādāh: 'ko hi yogaprabhāvād rte Agastya iva samudram pibati, sa iva ca Dandakāranyam srjati 'ti.
 Das Genauere darüber bringt die nāchste Nummer.

Über śraddhádi habe ich I, S. 607 gehandelt; es sind damit die in YS. I 20 genannten Qualitäten gemeint: śraddhā, vīrya, smrti, samādhi, prajnā. Diese sind mit den pance 'ndriyani bzw. panca balani der Buddhisten identisch, (Dharmasamgraha XLVII u. XLVIII), von wo der Yoga sie wahrscheinlich entlehnt hat. tathā co 'ktam: 'ye cai 'te maitryādayo dhyāyinām vihārās, te bāhya-sādhana-niranugrahātmānah prakrstam dharmam abhinirvartayanti". »Und so heißt es: Was nun diese vihāras: maitrī usw. der Meditierenden betrifft, so können sie nicht durch äußere Mittel gefördert werden und bringen vorzüglichen dharma hervor.« Über maitryādi (maitrī, karuņā, muditā, upekṣā) siehe I, S. 606. YS. I 33. Von besonderem Interesse ist der Ausdruck vihāra, den Vāc. mit vyāpāra erklärt (genauer wäre bhāvanā). Es sind nämlich die catvāro brahmavihārāh der Buddhisten¹. Die Beibehaltung des buddhistischen Namens vihāra in der von Vyāsa zitierten Stelle beweist, daß jener alte Autor den buddhistischen Ursprung der betr. Lehre anerkannte, wie ich denn auch I, S. 607 ebendenselben für die entsprechende Lehre der Jainas wahrscheinlich gemacht habe. — tayor mānasam balīyas »von jenen beiden (nimittas) ist das auf dem citta beruhende das stärkere«. — katham? jnāna-vairāgye kend 'tisayyete? Dandakāranyam citta-bala-vyatirekena kah sārīrena karmanā sūnyam kartum utsaheta, samudram Agastyavad vā pibet? »Wieso? Wovon werden Wissen und Weltabwendung übertroffen? Wer könnte ohne Hilfe der Macht des citta durch körperliche Arbeit das Dandakāranya wüst und leer machen, oder wie Agastya den Ozean austrinken?« — Dieser letzte Passus ist eine paraphrasierende Erklärung der obigen von Vac. zitierten Stelle². Vac. preist dort die Macht von samādhi, offenbar nach dem Text, aus dem er zitiert. Vyāsa redet hier von jnāna und vairāgya, was aber auf dasselbe herauskommt. Denn YBh. zu I 16 sagte er: jnānasydi 'va parā kāsthā vairāgyam; etasydi 'va hi nāntarīyakam kaivalyam iti. Das vairāgya ergibt den samprajnāta samādhi die 'Versenkung mit einem Objekt', deren Wunderwirkung in der von Vac. zitierten Stelle illustriert wird. Vyasa referiert offenbar nach dem Gedächtnis über das, was Vac. im Wortlaut angeführt hatte, wobei das Referat leichter verständlich als das Original ist. Man ersieht daraus, daß die Schrift Patanjalis, aus der Vac. uns eine Stelle bewahrt hat, auch Vyasa vorgelegen und ihm auch solchen Stoff für sein Bhasya geliefert hat, der nicht bereits durch das YS. geboten war3.

Dieses zweite Werk Patanjalis scheint sich bis in die Zeit Vacaspatis erhalten zu haben, da er allem Anschein nach jenes Zitat aus einem noch bestehenden Werke ausgehoben hat. Unter dieser Annahme wird es verständlich, daß Vac. die Angaben im Bhasya nicht nur mit unbedingter Sicherheit erklären, sondern auch öfters in apodiktischer Form erweitern und ergänzen kann.

Dharmasamgraha XVI, vgl. Kern, Manual S. 54.
 Es ist darum ausgeschlossen, daß Väc. sein Zitat aus dieser Stelle zurechtgemacht habe. Wo wir seine Zitate kontrollieren können, erweisen sie sich als durchaus genau. Sollte aber trotzdem unsere Stelle Vācaspatis Quelle gewesen sein, so würde daraus folgen, daß er Patanjali für den Verfasser des Bhāsya hielt. Es steht aber fest, daß er das nicht tat.

* Hierhin gehört auch die Unterscheidung der Attribute des citta in paridṛṣṭa und aparidṛṣṭa, welche letzteren in einem Śloka aufgeführt werden, vgl. I, S. 611.

Der oben erörterten Stelle im Bhāsya zu IV 10 geht ein Zitat voraus, dessen Verständnis mir lange verborgen geblieben war. Die Stelle lautet: vrttir evd 'sya vibhunas cittasya samkocavikūsint 'ty Ācūryah * 'die vrtti dieses allerfüllenden citta erleidet Zusammenziehung und Ausdehnung so sagt der Ācārya*. Dieser Ācārya išt nun nicht Patanjali, sondern, wie uns Vācaspati belehrt, Svayambhū, der ursprüngliche Verkünder des yoga! Sein Ausspruch könnte nach Form und Inhalt für ein sūtra gelten, jedenfalls stellt er in präzisester Fassung einen Lehrsatz (oder Glaubensartikel) des Uryoga fest. Die Tragweite dieser Lehre versuche ich durch Vergleich mit entsprechenden Lehren Patanjalis genauer zu bestimmen.

- 1. Im Uryoga gibt es nur ein einheitliches citta; es ist allerfüllend, daher kosmisch. Das Pātanjala kennt ein derartiges unendliches citta nicht, sondern nur eine Vielheit von endlichen, individuellen cittas, deren jedes einem purusa während seines Weltlebens als dessen psychisches Organ dient.
- 2. Patanjalis individuellem citta im Sinne eines psychischen Organs entspricht im Uryoga die vrtti (Funktion), eine der Zusammenziehung und Ausdehnung fähige, also räumliche endliche Größe, deren Begriff mit 'Aktionssphäre' sinngemäß wiedergegeben werden kann. Doch findet sich der Ausdruck vrtti nur hier. Sonst scheint auch im Uryoga dafür citta wie bei Patanjali üblich gewesen zu sein. So werden die sekundären Leiber und cittas, die der Yogin hervorzaubert, nirmänakäyäh und nirmänacittäni (I, S. 613) genannt².

Der Ācārya lehrt aber nun noch in seinem obigen Ausspruch, daß die vrtti, also das individuelle citta, Kontraktions- und Expansionsfähigkeit besitze. Wie das zu verstehen ist, ergibt sich aus einer im Bhāsya unmittelbar vorhergehenden Stelle: ghata-prāsāda-pradīpa-kalpam samkocavikāsi cittam sarīra-parimāndkāra-mātram. "Wie eine Lampe sowohl einen Topf als auch einen Palast erleuchten kann, so ist das citta, das sich zusammenzieht und ausdehnt, genau so groß und gestaltet wie der Leib. "Diese Lehre wird zwar 'Andern' zugeschrieben (ity apare pratipannāh), aber nach Vācaspati wird nicht sie bestritten, sondern die Folgerung, daß so der Zustand zwischen zwei Existenzen und der Samsāra begründet sei (tathā cd 'ntarābhāvah samsāras ca yukta iti).

Damit dürfte der fragliche Ausspruch Svayambhūs nach seinem sachlichen Inhalt erschöpfend erklärt sein. Wir versuchen nun diese Lehren mit verwandten Vorstellungen anderer Systeme in Zusammenhang zu bringen, um womöglich Aufschluß über die Anfänge des ursprünglichen Yogasystems zu erhalten.

¹ Hiranyagarbho yogasya vaktā na na nyah purātanah, zitiert aus der Yogiyājnavalkyasmiti on Vāc. zu YS. I i.

² Citta kommt im 6. Prapāthaka der Maitrī Upanisad mehrfach vor, meist in vieldeutigem Sinne. Aber in dem mantra von 6, 19 wird es einmal in der technischen Bedeutung wie bei Patanjali gebraucht: tatra cittam nidhāyeta tac ca lingam anāsrayam; besonders merkwürdig ist, daß es hier mit dem linga des Sānkhya identifiziert zu werden scheint. — Citta in Chānd. Up. VII 5, 2 hat nicht diese technische Bedeutung; es steht dort mit dhyāna auf einer Linie.

Svayambhūs kosmischem citta, dem unpersönlichen allerfüllenden psychischen Organ, entspricht im Sankhya der Weltintellekt, der Mahan (d. h. atma) oder die kosmische Buddhi, und der kosmische Ahankara, diese beiden ersten Produkte der Prakrti, die wie diese allerfüllend sind und gegenüber den individuellen psychischen Organen, die je zu einem puruşa gehören, als das Primäre gelten. Letztere Bestimmung erscheint uns paradox, findet aber in den alten Kosmogonien ihre Stütze und Erklärung. Wie nämlich Deussen in seiner Allgemeinen Geschichte der Philosophie I 2, S. 222 hervorgehoben hat. »pflegt an der Spitze der Weltentwicklung eine Dreiheit von Prinzipien zu erscheinen, insofern 1. das Urwesen aus sich 2. die Urmaterie hervorgehen läßt und in dieser 3. als erstgeborener der Schöpfung (Hiranyagarbha, Brahman) selbst entsteht (oben S. 165 fg. und I, 1, S. 143 fg. 153). Diese mehr und mehr typisch werdende Reihenfolge der drei obersten Prinzipien ist der letzte Grund für die drei obersten Sankhyaprinzipien 1. Puruşa, 2. Prakrti, 3. Mahan (Buddhi)«. Der Ausdruck Mahān ist aus dem in der älteren Literatur üblichen mahān ātmā entstanden, welcher selbst auf den Hiranyagarbha der alten Kosmogonien zurückgeht. Und das kosmische citta im Uryoga ist eben dieser Hiranyagarbha, der Verkünder des Yoga. Die psychischen Organe von weltumfassender Größe gehören zum ältesten Bestand des Sankhya- und Yoga-Systems und gehen zurück auf den Upanisadgedanken, wonach das einzig Reale das brahma, der Universal-purusa ist, wogegen die Einzelwesen nur ein Ausfluß aus diesem sind, und von ihm gewissermaßen eine geborgte Realität, ohne eigene Selbständigkeit, erhalten. In unlösbarem Widerspruch dazu steht nun ein Grunddogma der Sankhya- und Yoga-Philosophie, demzufolge es von Ewigkeit zu Ewigkeit eine Vielheit von absolut selbständigen, unsterblichen purusas gibt. Der Ursprung dieser neuen Lehre muß außerhalb der brahmanischen Orthodoxie, der solche Anschaungen gänzlich wesensfremd sind, also in volkstümlichen Kreisen gesucht werden. Ich benenne ihre Quelle den 'Volksglauben', worunter ich hier nicht irgendeine Art positiver Religion oder religiöser Organisation verstehe, sondern eine nicht feststehende Summe metaphysischer und ethischer Vorstellungen, die von der öffentlichen Meinung als wahr bzw. verbindlich anerkannt werden. - Es muß also zu einer gewissen Zeit, etwa nach Schluß der älteren Upanisad-Periode, die allgemeine Bildung soweit erstarkt gewesen sein, daß eine Art öffentlicher Meinung in Gestalt des besagten 'Volksglaubens' hervortreten konnte. Damit machte sich ein neuer Faktor geltend, zunächst wohl im religiösen Leben, dann aber auch in der Philosophie. Über diesen Gegenstand habe ich schon früher¹ kurz gehandelt, doch möge es mir gestattet sein, meine Ansicht hier eingehender zu entwickeln und zu begründen.

Zwei wichtige Neuerungen müssen auf Rechnung des Volksglaubens gesetzt werden: 1. der Glaube an die persönliche Unsterblichkeit der Seelen, 2. die Anerkennung der sittlichen Gebote². Der volkstümliche Unsterblich-

¹ Entwicklung der Gottesidee bei den Indern, S. 21.

² In der Brähmana-Literatur findet sich von sittlichen Geboten (im Gegensatz zu liturgischen) noch keine Spur. Dagegen finden sich bei Jainas, Buddhisten und Baudhäyana die fünf Gebote, und zwar stimmen Alle überein in den vier ersten: Nicht zu töten, nicht zu lügen,

keitsglaube bezog sich wahrscheinlich nicht auf alle Wesen, sondern nur auf Menschen und etwa noch auf höhere Tiere; nur von diesen nahm man an, daß sie ewige Seelen besäßen. Dem niederen Getier schrieb man keine unbegrenzte Existenz zu, wie es schon Chānd. Up. V 10, 8 heißt: tānt 'māni ksudrāny asakrd-āvartīni bhūtāni bhavanti, jāyasva mriyasvē' ti.

Wie sich der Volksglaube die Seelen, denen er Unsterblichkeit zuschrieb, dachte, ist natürlich nicht überliefert. Aber seine Vorstellungen darüber haben sich, wie ich überzeugt bin, wenig verändert im Jainismus erhalten, dessen Ansichten über die Seelen primitiver sind als die in irgendeinem anderen System.

Bei den Jainas heißen die Seelen 'Lebewesen', jīva, mit welchem Worte auch das physische Leben benannt wird. Offenbar war beides für die primitive Anschauung letzten Endes dasselbe. Die jivas sind nach der Jainalehre ewige Substanzen. Sie sind entweder noch im weltlichen Leben befangen (samsārinah) oder erlöst (siddhāh). Bei der Erlösung steigt der betreffende jīva geradlinig zum Gipfel des Universums auf, wo er, etwas kleiner als in seiner letzten Existenz, unverändert und unbewegt, allwissend und allerkennend in alle Ewigkeit verharrt. Der weltliche jīva aber ist von wechselnder Ausdehnung, er nimmt immer denselben Raum ein wie der ieweilige Leib, den er beseelt. Dies ist keine spezifisch jainistische Lehre. Dieselbe Kontraktions- und Expansionsfähigkeit eignet auch, wie wir oben sahen, der vrtti des allerfüllenden citta Svayambhūs, also praktisch den individuellen cittas im Yoga. Zweifellos gründet sich diese Vorstellung auf eine ältere volkstümliche. — Mit solchen jivas ist der ganze materielle Weltraum (lokákāśa) so dicht erfüllt (vyāpta), daß sie in keinem Punkte fehlen. Diese Annahme ist deshalb von besonderem Interesse, weil die Vorstellung der Allbeseeltheit dem Animismus der niederen Volksschichten entlehnt scheint.

Auf Grund der angeführten Tatsachen können wir uns ein Urteil über den Charakter des Jainismus bilden. Er will eine Heilslehre für Mönche sein. Diese enthält natürlich eine Fülle eigener Ideen ihres Begründers, welcher Bestandteil ihm und seinen Zeitgenossen als der wichtigste gegolten haben wird. Aber daneben hat er auch die geläufigsten physikalischen, metaphysischen und ethischen Vorstellungen des Volksglaubens wenig oder mehr umgestaltet in seinem System verarbeitet¹. Die Gründung des Jainismus muß Mahāvīras Vorgänger Pārśva zugeschrieben werden. Dessen Zeit steht ziemlich fest, und damit auch diejenige, in welcher alle hier angedeuteten Vorgänge stattgefunden haben. Nach der feststehenden Tradition der Jainas fällt Pārśvas Nirvāṇa 250 Jahre vor dasjenige Mahāvīras, also 477 + 250 = 727 v. Chr. Die Wirksamkeit Pārśvas als Stifter der Jainareligion würde also um die

nicht zu stehlen, nicht zu ehebrechen. Ethische Grundsätze des Volksglaubens finden natürlich Aufnahme in neugestifteten Religionen wie Jainismus und Buddhismus. Wahrscheinlich gehört Baudhäyana in dieselbe Periode.

¹ Für den Buddhismus trifft dies zwar hinsichtlich der Ethik auch zu (siehe letzte Anmerkung), aber seine Metaphysik stammt aus anderer Quelle, nämlich aus solchen Kreisen, die an der hergebrachten Ansicht festhielten, wonach die Vereinigung der fünf prāṇas die Persönlichkeit ausmacht. In diesen Kreisen begegnete natürlich der neue Seelen- und Unsterblichkeitsglaube unüberwindlichem Widerstand.

Mitte des achten vorchristlichen Jahrhunderts anzusetzen sein. Um dieselbe Zeit oder etwas früher muß sich der 'Volksglaube' als neuer Faktor in der indischen Geistesentwicklung geltend gemacht haben und eine neue Periode derselben angebrochen sein.

Während es sich im Jainismus nur um die Aneignung bzw. Benutzung der vom Volksglauben sanktionierten Vorstellungen handelt, bewirkte der ebendaher stammende Unsterblichkeitsglaube im System der Sankhva- und Yoga-Philosophie eine prinzipielle Neuerung. Denn die Forderung, daß jeder unsterblich sein solle, läßt sich nicht mit der älteren Vorstellung einer kosmischen Buddhi und eines kosmischen cittas Svayambhūs vereinigen. Man suchte ihr gerecht zu werden durch die Annahme vieler unabhängiger purusas. Der unsterbliche Teil eines Einzelwesens kann nur durch einen selbständigen, ewigen und unveränderlichen purusa repräsentiert werden. die Einführung ungezählter purusas im Sankhya und Yoga. Aber diese purusas sind doch nur eine philosophische Konstruktion und können uns deshalb nicht darüber aufklären, wie sich der Volksglaube die Seelen vorstellte. Hierfür müssen wir die psychischen Organe, welche nach der Lehre jener Philosophien den purusas während des Samsara zugeordnet sind, ins Auge fassen. Am einfachsten liegt die Sache im ursprünglichen Yoga. Die individuellen cittas, welche den vrttis des kosmischen citta Svavambhūs entsprechen, können sich zusammenziehen und ausdehnen, um immer den Raum ihres jeweiligen Leibes genau auszufüllen. Diese Eigentümlichkeit, die auch die Jainas von ihren jwas lehren, hat wahrscheinlich schon der Volksglaube den Seelen zugeschrieben. Denn wenn die Seele sichtbar wird, d. h. wenn der Geist eines Verstorbenen oder Abwesenden erscheint, hat er dessen Gestalt. Die Seele muß also wandelbar sein, das setzt auch der Glaube an Verwandlungen voraus, zu denen ein Zauberer die Fähigkeit besitzt.

Die Sankhyas kennen das individuelle citta des Yoga nicht, sie haben dafür einen komplizierten Apparat erdacht (I, S. 614, Anm. 3). Jedes Einzelwesen besitzt außer dem groben, beim Tode hinfälligen äußern Leib einen feinen Leib (sūkṣmaśarīra), der aus den fünf tanmātras (den hypostasierten Sinnesempfindungen) besteht und als materielle Grundlage für das linga dient. Dieses enthält den dem betreffenden Wesen zukommenden Anteil an Buddhi und Ahamkāra, das manas, die 5 buddhindriya und 5 karmēndriya. Dieser ganze Komplex ist der innere Leib (lingaśarīra); er begleitet die Seele auf ihrer Wanderung durch den Samsāra und schwindet endgültig bei der Erlösung.

— Māthara (zu Kārika 39) gibt an, daß die Gestalt des feinen Leibes in allen Einzelheiten der des groben Leibes entspreche. Also hat in dieser Beziehung auch das Sānkhya der volkstümlichen Anschauung von der Natur der Seele Rechnung getragen.

Die Sänkha-Philosophie und das ursprüngliche Yogasystem sind beide gleicherweise dem neuen Unsterblichkeitsglauben dadurch gerecht geworden, daß sie als eine Fundamentallehre ihres Systems die Vielheit der purusas eingeführt haben. Das gleiche Verhalten läßt auf ungefähre Gleichzeitigkeit dieser prinzipiellen Umstellung schließen. Der Zeitpunkt derselben kann nicht der Entstehung des Jainismus allzufern liegen. Denn die Wirksamkeit des

'Volksglaubens' als selbständiger Faktor in der indischen Geistesentwicklung konnte doch nur von beschränkter Dauer sein. Sobald als die brahmanische Orthodoxie dessen Postulate anerkannt und im nachvedischen Schrifttum verarbeitet hatte, gewann sie wieder ihre früher innegehabte Stellung.

Das Alter der klassischen Sankhva-Philosophie, für welche die Lehre von der Vielheit der purusas charakteristisch ist, läßt sich allerdings nicht positiv festsetzen, aber ihr relativ hohes Alter ist doch nicht zu bezweifeln. Das klassische Sankhya, wie wir es kennen, muß älter als die Svetasvatara Upanisad sein. Denn in ihr I 4-6 werden unter dem Bilde eines Radkranzes. die Hauptgegenstände des Sankhya-Systems aufgezählt, aber doch so, daß nur ein mit demselben durchaus Vertrauter erraten konnte, was mit den bildlichen Andeutungen gemeint sei. Ferner wird in V 2 (der Verkünder des Sānkhva) Kapila, der ādividvān Pancasikhas (I, S. 617 Anm.) als der ersterzeugte Rsi genannt. Diese unverkennbaren Beziehungen auf das klassische Sankhva fallen in der Svetasvatara Upanisad um so mehr ins Gewicht, als sie selbst den Upanisad-Gedanken vertritt. Wenn sie auch eine der jüngsten unter den metrischen Upanisads ist, dürfte ihr Zeugnis doch für die ganze Periode gültig sein. Ich deute es dahin, wie ich in Entwicklung der Gottesidee bei den Indern' S. 21 gesagt habe, »daß die Entstehung der Systeme des Sankhya und Yoga in die Zeit nach Abschluß der ältesten und vor Abfassung der mittleren Upanisads fällt«.

3.

In meiner Abhandlung S. 617 hatte ich darauf aufmerksam gemacht. daß in YS. I 25: tatra (i. e. Iśvare) niratiśayam sarvajna-bījam »In Gott erreicht der Keim zum Allwissenden das absolute Maximum« - der Ausdruck sarvajna-bijam (wo sarvajna für sarvajnatva zu stehn_scheint) ungewöhnlich und deshalb wohl altüberliefert sei. Die richtige Erklärung ist dem Scharfsinn Prof. E. Leumanns gelungen. Derselbe teilt mir mit, daß sarvajna-bījam dem buddhistischen tathagatagarbha entspreche und ihm offenbar nachgebildet sei. Eingehende Belehrung über den Begriff von tathagatagarbha verdanke ich Hrn. Dr. Obermiller in Leningrad¹, aus dessen Briefe ich das für uns in Betracht Kommende teils referierend, teils wörtlich anführe. Nach der Lehre beider Mahāyāna-Schulen gibt es ein spezielles Element (dhātu oder gotra) genannt tathāgatagarbha; es ist ein spezielles Element, insofern es nicht zu den 18 dhātus gehört, die den Strom (santāna) eines weltlichen Daseins ausmachen und teilweise schon in höheren Sphären, vollständig erst im Nirvana schwinden². Es ist nach den Kommentaren dasjenige Element, »welches die Verwandlung (parāvrtti) der Eigenschaften des gewöhnlichen Wesens in die des Buddha bewirkt«. Es ist ohne Anfang und ewig (anādi, nitya). Die Yogācāras nennen diesen

¹ Die Hauptquelle für die Lehre vom tathägatagarbha ist das Uttaratantra, das letzte der 5 Werke Maitreya Asangas, wovon O. eine englische Übersetzung nach dem Tibetischen angefertigt hat. Außerdem hat er Äryäsangas Vyäkhyä übersetzt und mehrere spätere Kommentare benutzt.

² STCHERBATSKY, Central Conception of Buddhism, p. of.

dhātu einen Samen (bīja). »Dieser Same bringt das anāsrava-jnāna des Buddha und die Befreiung von allen unreinen Elementen (klešas usw.) hervor es ist eine Kraft, die das ālayavijnāna und die übrigen Formen des Bewußtseins dominiert und die völlige Verwandlung (parāvṛtti) derselben in die Eigenschaften des Buddha zustande bringt. Durch diese Kraft wird das ālayavijnāna zum Dharmakāya, das kliṣṭamanas verwandelt sich in den Sambhogakāya und die 5 Formen des Sinnesbewußtseins in den Nirmānakāya¹.«

Wie aus diesen Angaben Dr. Obermillers hervorgeht, dient den Mahayanisten die Idee vom tathagatagarbha zur Grundlage für ihre höchsten pantheistischen Konstruktionen, wodurch der transformierte Buddhismus dem Vedanta in vieler Hinsicht so ähnlich geworden ist. Jene Idee konnte darum vom Yoga als Vorbild für seine Lehre vom Isvara verwendet werden. Jedoch bedurfte es dazu entsprechender Abänderungen in der Auffassung des tathāgatagarbha. Der Keim (bija), der in allen Seelen liegt, erscheint im Isvara von Ewigkeit her als das absolute Maximum, die Allwissenheit. In den einzelnen Seelen kann der Keim durch yoga, besonders wohl durch samādhi, zur Entfaltung gebracht werden. Ähnliches gilt auch im Yogacara, der ein ursprüngliches (prakrtistha) gotra von dem empirischen (paripusta oder samudānīta) durch Meditation usw. geförderten unterscheidet. Dem letzteren entspricht das bija im Yoga, das, wie sein Name besagt, der Zunahme fähig ist. Aber während im Yogacara durch die Entfaltung des bija der Bodhisattva zum Buddha umgewandelt wird, wird dadurch im Yoga die betreffende Seele nicht etwa zum Iśvara (was dem Endresultat im Yogācāra analog sein würde). sondern sie tritt in das Nirvāna ein, wenn sie — beim asamprajnātasamādhi — Allwissenheit erlangt hat.

Die Lehre vom sarvajna-bija berechtigt zu einem Rückschluß auf die gleichzeitige Seelenlehre des Yoga, wie ich I, S. 617 f. gezeigt habe. Denn die Seelen müssen durch den Grad der Entfaltung des bija untereinander verschieden gedacht werden als svagunavisistäs cetanāh (I, S. 608); sie können also nicht wie im Sānkhya als untereinander vollkommen gleich (niratisayās cetanāh) gegolten haben.

Die logische Schule des Yogäcära, Dignäga usw., leugnet das ālayavijnāna und erkennt anstatt dessen die sadvijnānakāyas (seine Lehre wird von Sthiramati bekämpft, Trimšikā p. 38) an; das hat etwas andere Ansichten über den Dharmakāya usw. zur Folge, was ich hier übergehe. Doch auf eins möchte ich aufmerksam machen, daß nämlich die Logiker wohl zur Schule Vasubandhus gerechnet wurden, Dignäga aber nicht sein direkter Schüler gewesen sein kann. Denn kein Schüler würde seines Lehrers Hauptlehre verwerfen, und in dieser Lage wäre Dignäga gewesen, da er die Grundlage von Vasubandhus System, das ālayavijnāna, leugnete. — Wenn diese Erwägung das Richtige trifft, so müssen wenigstens einige Generationen zwischen Vasubandhu und Dignäga liegen, und letzterer könnte sehr wohl im 6. Jahrhundert gelebt haben, wie auch immer Vasubandhus Zeit anzusetzen sein möge.

Index.

(In den Index sind nicht alle Wörter und Stellen eingetragen, doch wohl die meisten welche die Auffindung behandelter Materien ermöglichen.) Die erste Seitenzahl ist vollständig angegeben, von den folgenden nur die abweichenden Einer bzw. Zehner; n hinter der Seitenzahl bezieht sich auf die Anmerkungen, steht davor ein Punkt, z. B. 587. nr, so findet sich das betreffende Wort im Text und in der Anmerkung. II verweist auf die Nachträge.

aklista 590. Agastya II 322f. anuvrata 604. atrabhavad II 322. n 2. 3. adhvan 622 f. anāsrava-ināna II 320. Aniruddha 500. anumāna 585. 90. n 1. 91. anuśaya 595 n 3. 4. antahkarana 587. n 1. 614 n 3. antaranga 602. antyaviśeşa 620 n 1. Andhatāmisra 598. aparigraha 603. aparidṛṣṭa 611. Il 323 n 3 apavarga II 322. apekṣā-parināma 622. Abhidharmakoşa 583 f. 89 n 2. 95 n 4 · 5 · 97 n 2 · 608 n 1 · 19. 21. 23. abhiniveśa 594. 6. 8. abhilapanatā 592 f. abhautika 616. Amṛtabindu 602. arişadvarga 593. alinga 623. — °parināma 623. avagāha 621 n 1. avatarana 584. avataranikā 620 n 1. avasthā 622 f. — °parināma 623. avidyā 594. 5. 7. aviseşa 623. — °parināma 623. avyakta 620. aśakti 598. Asanga 585. II 328 n 1. asampramosa 592. 619. asmitā 594 f. 613. — °mātra 613 n 3. asteya 603. ahamkāra 587 f. 614 n 3. II 325. ahimsā 603 f. Ahirbudhnyasamhitā 600 n 2. ākāśa 620. 1 n 1. āgama 590 f. Ācārya II 324. ātmadṛṣṭi 595. ātman 608. 14 n 3. II 325. ātmasamskāra 602 f. ādividvān II 328. ābhoga 619. Ārūpyadhātu 595 n 5.

ālambana 619. n 1. ālayavijnāna 620. II 329. n 1. ālocanā 592 n 1. āśaya 616. āșis 583 n 2. āsana 602. n 2. āsrava 612. āhamkārika 616. Īśvara 605 f. 13. 16—19. II 329. Iśvarakrsna 585. 6 n 4. 8 n 3. iśvarapranidhāna 604 f. Īsvaravāda 616. Uttaratantra II 328 n 1. utsūtra 620 n 1. udāra 597. Uddyotakara 585 n 1. 600 f. 19. upādhi 620. upāya 607. 19. upekṣā 606 f. Umāsvāti 607. aiśvarya 598. 618. Kapila 588. n 4. II 328. karunā 606 f. karma (dharmadharmau) 506. 610-14. II 322. karmáśaya 596. karmendriya 614 n 3. II 327. kaşāya 593. n 1. 595. Kāthaka Upanişad 581. n 2. 99. kāma 593. kārana 612 n 1. 13. kārya 613. kāla 590. 620. 1 n 1. Kumārila 601 n 1. kumbhaka 581 n 2. kaivalya 600. 2 n 1. Kautalya 583. krama 621. 3. kriyāyoga 583. 604. 6. krodha 593. klista 590. °manas II 329. kleśa 590. 3—8. 610. II 329. kṣaṇa 500. n 2. 620 f. Ksanikavāda 620 f. guna (S.) 600. 610. °parvan 623. gotra II 328. Govinda 586. Gauḍapāda 586. 8 114. 9 n 1. 610 n2. 14 n 3. 20. °bhāṣya

Ghosa 622. citta 587. 96 f. 610 f. 18. II 322 bis 327. (buddh.) 620. - °vrtti 587 f. 608. °prasādana 606. Cūlavamsa 584 n 1. cetanā 608. cetas 587 f. 608. caitanya 590. caitta 588. Chāndogya Upanişad II 324 n 2. 326. jīva 614 n 3. II 326. Jaigīṣavya 581 n 2. 601. Jaina, Jainismus 604. 7. 8. 12. 15. 21 n t. II 325 n 2. 6f. jnāna 618. II 323. 9. Jnānamārga 503. 7. tattva (S.) 588. — °jnāna 602. - °parināma 624. Tattvavaiśāradī 584. Tattvārthādhigamasūtra 604 n 3 7. 12. 21 n I tathāgatagarbha II 328 f. tanu 597. — °dhara II 322 n 2. tanmātra 610. 14 n 3. II 327. tapas 602. 4. Tamas 598. tarka 602 f. Tāmisra 598. tuşti 589. Trimsikā (Kom.) 588. 91 n1 2. 92. 95. 608. II 329 n1. Dandakāranya II 322f. Dignāga 585. 90 n 1. 92 n 1 600. II 329 n 1. dráya 611. dṛṣṭi 595. deśabandha 602 f. dosa 594. 7. 608. 9. 16. dravya 621 n 1. 622. draștr 589. 610 f. dveşa 594—98. 619. dharma 611. 4. (S.) 589. 618 (buddh.) 588. 622 f. — °pari nāma 623. Dharmakāya II 329. Dharmakirti 590 n 1.

Dharmatrāta 622.

Dharmasangraha 607 n 1. II 323. dharmadharman 596. 610f. dharmin 622f. dhātu II 328. dhāranā 602 f. dhyāna 602 f. II 324 n 2. dhyāyin 599. n 2. Nāgeśa 584. nāndī 583 n 2. nidrā 592. nimitta 612. n 1. 15. II 322. niyama 589. 602 f. niratiśaya 616f. niriśvara 582. nirodha 587 f. - °kşana, °samskāra 622. nirmāṇakāya II 322. n 2.9. nirmāņacitta 613. n 3. 14. Nirvāna II 326. 9. nirvikalpaka 591. 2 n 1. Naiyāyika 609. nokasāya 593. n 2. Nyāyakandalī 584. Nyāyakosa 588. Nyāyabhāşya 608 f. Nyāyavārttika 608. 19 II 322. Nyāyasiitra I 1, 17:597. IV 1, 6, 59. 63-65:597. IV2, 46:602.

panca balāni 607. II 323. Pancasikha 581 n 2. 84. 6 n 4. 601. II 328. pancendriyāni 607. 20. Il 323. Patanjali 582. 3. 4. n 1. 5. II 322. °carita, °nāṭaka 583 n 2. Patanjalipādāh II 322. paramamahat 617. paramāņu 615. n 1. 17. Paramārtha 586. 88 n 4. 89. nı. 614 n z. paramārthasat 592 n 1. parāvṛtti II 328f. parinama 585 n 1. 621-4. Parināmavāda 585 n l. 609. 21. 3. paripusta II 329. Pānini 589 n 2. Pārśva II 326. pudgala 612. 15. 21 n 1. purușa 599. 608. 10. 16-18. II 325. 7. purusartha (S.) 610. 12. pūraka 581 n 2. paudgala 612. prakrti (S.) 610. II 325. (Y.) 611--5. Prakrtilaya 598. 607. prajnā 588. 91 n 2. 607. 20.

pranidhāna 605. n i cf. isvara°. | Mādhava 584 n 2. pratigha 595. 619. pratitantrasiddhānta 608. pratyakşa 590. n 1. 92 n 1. pratyaya 592. pratyāhāra 602. pradhāna (S.) 610. 20. pramāņa 590. n 1. prayojaka 612 n 1. 13. 15. pravrtti 608. g. 16. Prasastapādabhāsya 583 n 2. 84. 92 n 1. prasamkhyāna 597. 9. n 2. prasupta 597. prāna II 326 n 1. prānāyāma 602. bandha 612. bahiranga 602. Bādarāyana 584. bija II 328 f. Buddha II 328 f. Buddhismus Buddhisten 607f. II 325. n 1. 6. n 1. Buddhaghosa 584 n 1. Buddhadeva 622 buddhi 587 f. II 325. 7. buddhindriya 614 n 3. II 327. bodhipaksikā dharmāh 607. Bodhisattva Il 329. Baudhāyana 603 II 325 n 1. brahma II 325. brahmacarya 603. brahmavihāra 607. II 323. Brahmasütra 600. Brāhmana II 325 n 2. bhakti 605. n 1. Bhagavadgitā 581 n 1. 602. Bhāmati 599. bhāva (S.) 598. (buddh.) 622. bhāvanā 607. II 323. bhūtėndriya 611. 4. 6. Bhoja 583 n 2. °deva 585. bhautika 616. mangala 583 n 2. mada 593. manas 587 f. 91. II 327. manojalpa 591. Mahan II 325. mahāpralaya 617. Mahābhārata 581. n 1. 2. Mahābhāşya 583. 5 n 1. mahābhūta (S.) 610. 14 n 3. Mahāmoha 508. Mahāyāna II 328. Mahāvīra II 326. mahāvrata 604. Māgha 584. Māthara 586. n 4. 8 n 4. 610 n 2. 4 n 3. II 327. 586 n 4. 88 f. 98. Māndūkvakārikā 586.

mäna 593. 5. m**ā**yā 593. middham 592. muditā 606 f. moha 593. 5. n 1. Moha 598. maitri 606 f. II 323. Maitri Upanișad 596. 602 f. II 324 n 2. maulikārtha 586 n 4. yama 589. 602 f. Yasomitra 622 f. Yoga yoga, Philos. 581. Anhänger 581 n 1 608 f. Yogabhāṣya 582. n 1. 3 n 2. 4 (Alter). 5. n 1. Yogaśāstra (Pātanjala) 582. n 1. 84. 99 f. II 322. Yogasütra 582. n 1. — behandelte sūtra: I 2:587 f. I 5-11:589-92.

I 20:607. I 23:605.

I 24-26:616-19. I 27. 28:605. I 33:606. I 42:591.

- II 1:604. II 19:623.

II 31. 32:604. II 33:606. III 1:602. III 2. 3:603. IV 2. 3:611 f. IV 4:613.

IV 5:614. IV 12:609.

yoga-Upanisad 581 n 2.

yogānga 583. 601. 2. 6.

Yogācāra 583. II 329. n 1.

Yogiyājnavalkya 600 n 2. II 324

laksana 622 f. — °parināma 625.

linga II 324 n r. — °parināma

623. — °mātra 623. lingašarīra 614 n 3. II 327.

Vasubandhu 583 f.. 600. 19 II 329 n 1.

Yogavärttika 585.

nı.

Yauga 609.

rekhā 622.

recaka 581 n 2.

lokakāśa II 326.

Vasumitra 622 f.

vastuśūnya 500. n 2.

Lokāyata 583.

lobha 593.

varada 605.

rāga 594—598.

Rājavārttika 586 n 4.

Rāmanandayati 584.

Rāmānuja 589 n 1.

Rüpadhātu 595 n 5.

rājayoga 603.

yoga-Praxis siehe kriyāyoga

Vācaspatimiśra 584 ff. 99 f. II 322. Vātsyāyana 585 n 1. 602. 8. q. Vārsaganya 581 n 2. 90 n 1. 600 f. vāsanā 506. 616. vikalpa 590 f. vikalpita 590. vicāra 501. 610. vicikitsā 595. vicchinna 597. vijnāna 588. 620. Vijnānabhikşu 583 n 2. 4 f. 7. 613 n 3. Vijnānavāda 583. vitarka 591. 619. Videha 598. n 1. 607. Vindhyavāsin 600. 1 n 1. viparyaya 590. (S.) 597 f. vipāka 596 f. vibhūti 601. vimati 595. virāga 618. vivekakhyāti 588 f. 99. 602 n 1. vivekajnāna 599. vihāra II 323. virya 607. 20. vrtti 589. n 2. citta° 587 f. -II 324. 6. Vedavyāsa 584. Vedānta II 329. °sāra 592 n 1. vaidharmya 588 n 3. Vaibhāşika 584. vairāgya 604. II 323. Vaišesika 597 n 3. 602. vyakta 620. vyāpti 586 n 4. Vyasa 584. II 323. vyutthāna 604. °ksaņa, °samskāra 622. vyutpādayit: °yişā 600.

śakti 586 n 4. Sankara 586. 8 n 1. 9 n 2. 600 n 2. °bhāsya 599. śatruṣaḍvarga 593. Siśupālavadha 584. śauca 604. śraddhā 607 f. 20. II 322 f. Sridhara 584. 92 n 1. Slokavārttika 592 n 1. 601 n 1. Svetāsvatara Upanisad 581. n 2. 94. 602. II 328. sadvijnānakāya II 320 n 1. Şaştitantra 586 n 4. 600. n 1. Sodaśaka 607. samvama 601. samsārin II 326. samskāra 614. satkāyadṛṣṭi 595. Satkāryavāda 608. 21. satva 603 f. sadā mukta 616 f. santāna 621. II 328. samtoşa 604. samaya 621. n 1. samādhi 589. 602. 3. 7. 20. II 322. 9. samprajnāta° 589. 99. 601. 13 - sabija° 601. 13 — asamprajnāta° 589. 99. 601 II 329. nirbīja° 589. 601 f. nirvikalpaka° 592 n 1. samāpatti 591. 2 n 1. samudānita II 329. Sambhogakāya II 329. sarvajnatva 617 f. sarvajnabija 617. II 328. Sarvadarśanasamgraha 584 n 2. Sarvamatasamgraha 589 n 1. Sarvāstivādin 591. n 2. 608. 19. 23 f. savikalpaka 591. n 1. savicāra savitarka 501.

Sānkhya

Philosophie 581 II 327. episches, klassisches, Sänkya Lehrer 581 n 2. nirīšvara, sėšvara 582. Anhänger des S. 581 n 1. 608 II 327. Sänkhyapravacana 582. Sänkhyakārikā 585. Sänkhyakārikā 585. Sänkhyasūtra 586 f. 620. °vṛtti 587. Sānkhyatattvakaumudī 585 n 2. 6 n 4. 98 n 1. Sānkhyayoga 600.

sāttvika 614 n 3. 18. sādharmya 588 n 3. sārvabhauma 604. n 4. siddha II 326. siddhi (vgl. aiśvarya) 508. 603 f. 11. 18. sükşmasarıra 601 n 1. 14 n 3 II 327. sėśvara (S) 582. Sautrāntika 620 n 1. Sthiramati 588. II 329 n 1. smrti 592. 607. 20. Syadvadamanjari 584 n 3. 600 Svayambhü II 324 f. svalaksana 592 n 1. svādhyāya 604. hathayoga 603. Haravijaya 586 n 4. Haribhadra 607. harşa 593. Hiranyagarbha 600, n 2, II 324 n I. 5. hetu 612. n 1. 15 f.

Autorenverzeichnis. BELVALKAR, S. K. 586. CHATTOPADHYAYA, K. 600. DEUSSEN, PAUL. 581 n 2. 586. 8. 605. II 325. GANGANATH JHA. 609. GARBE, RICHARD. 582. 3. n 1. 5 n 3. 6 n 4. 7. 601 n 1. 20. GEIGER, WILHELM. 584 n I. KERN, HEINRICH. 607 n I. II 323 nı. LEUMANN, ERNST. II 328. OBERMILLER, E. II 328. DE LA VALLÉE POUSSIN, LOUIS. 589 n 2. 92 n 4. 621. Schrader, Otto. 601. STCHERBATSKY, THEODOR. n 2. 91 n 1. 2, 5 n 1. 619. 21. IÍ 328 n 2. STRAUSS, OTTO. 585 n 1. TAKAKUSU, M. J. 586 n 3. Tuxen, Poul. 583 n 1. 617. Woods, James Haughton. 581

n 2. 3 n 2. 4. 614 n 1. 19.